VYKONÁVACIE NARIADENIE RADY (EÚ) č. 46/2014

z 20. januára 2014,

ktorým sa vykonáva nariadenie (ES) č. 765/2006 o reštriktívnych opatreniach voči Bielorusku

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 765/2006 ([1]), a najmä na jeho článok 8a ods. 1 a 3,

keďže:

(1) Rada 18. mája 2006 prijala nariadenie (ES) č. 765/2006.

(2) Rada sa domnieva, že dôvody zaradenia jednej osoby na zoznam uvedené v prílohe I k nariadeniu (ES) č. 765/2006 by sa mali upraviť.

(3) Príloha I k nariadeniu (ES) č. 765/2006 by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Príloha I k nariadeniu (ES) č. 765/2006 sa mení tak, ako sa uvádza v prílohe k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

V Bruseli 20. januára 2014

Za Radu

predsedníčka

C. ASHTON

([1]) Nariadenie Rady (ES) č. 765/2006 z 18. mája 2006 o reštriktívnych opatreniach voči Bielorusku (Ú. v. EÚ L 134, 20.5.2006, s. 1).

PRÍLOHA

V prílohe I k nariadeniu (ES) č. 765/2006 sa záznam č. 210 nahrádza takto:

	„Priezvisko a meno Prepis z bieloruštiny do angličtiny Prepis z ruštiny do angličtiny	Priezvisko a meno (v bieloruštine)	Priezvisko a meno (v ruštine)	Identifikačné údaje	Odôvodnenie zaradenia na zoznam
210.	Ternavsky, Anatoly Andreevich (Ternavski, Anatoli Andreevich; Ternavskiy, Anatoly Andreyevich)	ТЕРНАВСКИЙ, Анатолий Андрэевіч	ТЕРНАВСКИЙ, Анатолий, Андреевич	Dátum narodenia: 1950 Miesto narodenia: Doneck, Ukrajina	Osoba blízka rodinným príslušníkom prezidenta Lukašenka. Jeho spoločnosť Univest-M je sponzorom prezidentovho športového klubu a do mája 2011 zamestnávala prezidentovu nevestu. Poskytuje podporu režimu, najmä finančne, a to platbami spoločnosti Univest-M bieloruskému ministerstvu vnútorných vecí, bieloruskej (štátnej) televíznej a rozhlasovej spoločnosti a odborovému zväzu poslaneckej snemovne Národného zhromaždenia. Profituje z režimu vďaka rozsiahlym obchodným aktivitám v Bielorusku. Spoločnosť Univest-M vlastní dcérsku spoločnosť – FLCC, ktorá je popredným operátorom v sektore nafty a uhľovodíkov. Spoločnosť Univest-M je tiež jednou z najväčších developerských spoločností a spoločností s nehnuteľnosťami v Bielorusku. Obchodné aktivity v tomto rozsahu by v Bielorusku neboli možné bez súhlasu Lukašenkovho režimu. Ternavsky prostredníctvom spoločnosti Univest-M sponzoruje viaceré športové kluby, čo prispieva k jeho dobrým vzťahom s prezidentom Lukašenkom.“